

La Compagnie Imperial Oil donne \$100,000 pour recherches en pédagogie

FREDERICTON — Dans son allocation au congrès annuel à Fredericton, le docteur Trefre Boulanger, président de l'Association canadienne d'Education, a fait savoir l'établissement d'un médiateur au service des départements d'éducation et des commissions scolaires locales dans tout le Canada. Cette entreprise, dit-il, est facilitée grâce à un octroi de \$100,000 de la Compagnie Imperial Oil Ltd.

A l'aide de ce nouveau service, les résultats de programmes de recherches provinciales, universitaires, etc., seront portés sans délai à la connaissance des professeurs et des administrateurs dans tout le Canada. Il s'agit en ce moment, un assez grand nombre de projets de recherches indépendantes, mais il est souhaitable que ces recherches reprennent des données importantes parmi les éducateurs responsables de notre instruction publique.

L'Association canadienne d'Education, maintenue par les départements d'Education des dix provinces et une quarantaine de

commissions scolaires, procède immédiatement à l'organisation du nouveau bureau de recherches et désignera un officier de recherches ainsi que le personnel requis.

Le docteur Boulanger, directeur général des Etudes de la Commission des Ecoles Catholiques de Montréal, a ajouté qu'il est plus de recueillir et de disséminer des données et des résultats de recherches, le nouveau centre publiera et distribuera aux administrateurs scolaires et aux professeurs des

feuilles et des brochures traitant des expériences et des tendances nouvelles dans le domaine de l'industrie. Il établit en outre une bibliothèque de recherches, servira de bureau de renseignements et d'une agence générale, d'agence stimulatrice et de coordination.

Une attention toute particulière sera donnée à certains problèmes particuliers de l'enseignement, tels que le dépistage des enfants sourds et un programme de recherche à leur besoins spéciaux.

Le sujet de l'octroi de la Compagnie Imperial Oil Ltd. le docteur Boulanger a exprimé sa plus vive satisfaction de ce qu'une importante compagnie canadienne ait accepté d'étudier avec nous les problèmes urgents de l'enseignement, et ait pris des mesures pratiques pour collaborer à leur solution. La compagnie est très intéressée à ce que l'enseignement soit une amorce et un stimulant de la vie sociale et de la vie intellectuelle à tous les niveaux.

Une réception liturgique en la cathédrale St-Joseph d'Edmonton aura lieu le 25 septembre, à 8 h. de l'après-midi. S. Exc. Mgr John Hugh MacDonell, archevêque, accueillera Son Excellence le Délégué. Il prononcera une allocution en français et en anglais, à laquelle Mgr Panico répondra. Un dîner réunira à 6 h. les évêques présents.

Mgr Panico procédera à la bénédiction du Grand Séminaire d'Edmonton, mardi 26 septembre, à 8 h. de l'après-midi. S. Exc. Mgr John Hugh MacDonell, archevêque, accueillera Son Excellence le Délégué. Il prononcera une allocution en français et en anglais, à laquelle Mgr Panico répondra. Un dîner réunira à 6 h. les évêques présents.

Une manifestation en l'honneur de Mgr Panico a été organisée par les groupes des écoles supérieures, le matin du 27. Ce sera, le 28, au tour des religieuses et institutrices laïques de rendre hommage à S. Exc. le Délégué apostolique.

A la réception liturgique en la cathédrale St-Joseph, Alberta, Mgr Panico sera accueilli par S. Exc. Mgr Philippe Louisier, C.S.R., qui prononcera le discours de bienvenue, auquel répondra S. Exc. le Délégué. La réception liturgique sera suivie de la messe.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi. Les groupes d'action catholique rencontreront S. Exc. le Délégué apostolique, à 8 h. de l'après-midi, et les dames de l'Action catholique, à 10 h. de l'après-midi.

Vient de paraître

La Vierge de Guadalupe, Impératrice des Amériques

par Mgr C.-Eugène ROY, P.D.

Voici un ouvrage qui constitue une synthèse de tout ce que l'on sait de la Vierge de Guadalupe et qui permet une intelligence plus claire du rôle de la Vierge à l'égard de la vie mexicaine et de la vie américaine. C'est tout ce que les auteurs ont pu rassembler de toutes les sources possibles.

Par ses manifestations, la "Vierge de Guadalupe" a été, en 1531, la sainte Vierge en effet établie une Alliance avec ses enfants du Nouveau Monde. Alliance qui a été accompagnée d'une promesse et marquée d'un signe, la célèbre image miraculeuse que des millions de pèlerins vont vénérer chaque année à Notre-Dame de Guadalupe, à Mexico.

Le lien, l'espoir et le rôle de cette Alliance permettent d'estimer l'ampleur et la portée de tout l'édifice du Mexique, du point géographique du Nouveau Monde, l'un des trois pôles du Triangle Terrible (P.D. X). L'entrevue par Lénine comme pivot de l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Une évolution dont 4 siècles d'histoire permettent de tracer bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

Travers bien des perturbations et des bouleversements, d'en saisir les diages et d'en voir les perspectives d'avenir, l'histoire du monde, l'époque, le 18e siècle qui marque l'un de ces tournants tragiques de l'histoire, l'effacement, comme en un combat final, les sautes de feu du monde, le conflit d'une Alliance qui a fait du continent américain et surtout du Mexique, le centre de la Terre Sainte.

La Western Savings and Loan Association

Bureau-chef WINNIPEG

On peut pratiquer le vol sans quitter la terre

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir

«Vieux instructeurs, après avoir



Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

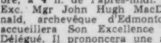
Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics



Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

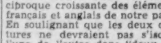
Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics



Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics



Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics



Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre des Travaux publics

Le ministre

Correspondance doit être adressée à La Liberté et le Patriote, 619, ave McDermot, Winnipeg 2, Man.
Téléphones — Rédaction: SP 5-8443; Administration: SP 4-3414
Autorisé comme envoi postal de 2e classe, Ministère des Postes, Ottawa.

celère encore par la dévaluation "en sourdine" de 30 pour
vernement lui-même.
Maurice HERR.

Le salaire minimum interprofessionnel garanti, c'est-à-dire le salaire de base dans les entreprises, a été relevé de 126 à 133 francs de l'heure pour épargner aux salariés les effets de la hausse des prix.

En plus en dépit des décisions de blocage prises à la hâte, le mouvement était lancé. L'adhésion « en sourdine » de 20 pour

cent des salariés des entreprises sociales. Bouclier algérien contre les sautes de monnaie des paysannes, qui l'emportera?

Le climat général est si malade, les sautes de monnaie si menaçantes si faibles qu'il est peu probable que les ministres du Front populaire puissent résister à l'Algérie, endiguer la vague de mauvais humeur et de mécontentement qui se déchaîne de partout et qui risque finalement de balayer le gouvernement.

Maurice HERR.

le bariolage des costumes
couleurs.

Hauterive, Shelter-Bay, Forestville.

ance de la maison, ses appels au secours furent vains. Alors

celère encore par la dévaluation "en sourdine" de 20 pour

vernement lui-même.
Maurice HERR.

LUMBER & FUEL CO. LTD.
Bertrand, St-Boniface, Man.

La grande aventure de Radio-Ouest française

Message de Son Exc. Mgr P. F. Pocock

Le 12 septembre 1957.

M. Georges Jessop, président
Comité de Soutien
Poste CKSB, St-Boniface, Man.

Cher monsieur,

Pour faire suite à notre entrevue du 10 septembre, je suis heureux de vous dire que l'annonce de votre projet d'une souscription dans le but d'augmenter la puissance de CKSB de 1000 à 5000 watts.

Il n'y a pas de doute que la radio est un moyen d'éducation et de culture dont il faut nous servir pour le plus grand bien de notre peuple. Grâce à sa puissance accrue, CKSB pourra, nous l'espérons, se faire entendre dans tous les foyers d'expression française du Manitoba, et continuer, avec encore plus de succès, l'œuvre qu'il accomplissait depuis onze ans.

Je souhaite donc plein succès à votre campagne de souscription, et je suis certain que tous les foyers franco-manitobains du diocèse de Winnipeg feront bon accueil à vos sollicitations.

Veuillez accepter l'expression de mon religieux dévouement.

Philip P. POCKOCK
archevêque de Winnipeg

Directeurs de CKSB

(1957-1958)

M. Célestin Champagne	Somerset, Manitoba
Dr P.-E. La Fliche	709, rue Sherbrook, Winnipeg
M. Joseph Vermander	514, rue Ritchot
M. Abbé A. d'Eschambault	St-Vital, Manitoba
M. Auguste Danesneau	Lorette, Manitoba
P. Aurèle Lemoine	153, Enfield Crescent
M. Abbé Gérard Gervais	St-Eustache, Manitoba
M. Abbé Ubald Lafond	archevêché de St-Boniface
M. Napoléon Dumont	St-Laurent, Manitoba
Dr Henri Guyot	580, rue Aulneau
M. Joseph Lafrance	St-Pierre, Manitoba
M. Louis Laurencelle	La Broquerie, Manitoba
M. Edmund St-Amant	St-Jean-Baptiste, Manitoba
M. le maire Joseph Van Belleghem	632, rue St-Jean-Baptiste
M. Roland Courville	596, rue Aulneau

Salut à nos frères de l'Est

Au moment de lancer une nouvelle souscription pour augmenter la puissance de CKSB, il nous est impossible d'oublier que nos frères de la province de Québec nous ont donné un bon coup de main quand, il y a dix ans, nous décidions d'aller de l'avant et de construire nos postes. A ce moment-là plus que jamais auparavant, nous avons appris que nos frères de l'Est nous considéraient encore comme des membres de la grande famille française du Canada et ce fut vraiment le coup de foudre. Nous savons qu'aujourd'hui, dans le Québec, les provinces maritimes, la Nouvelle-Angleterre et l'Ontario, on a toujours un œil tourné vers les provinces de l'Ouest et qu'on s'intéresse activement à tous les progrès de la cause française.

Nous profitons de cette nouvelle occasion qui nous est donnée pour rappeler à nos lecteurs la dette de reconnaissance que nous avons envers nos frères de l'Est, et à ces derniers nous disons: comptez sur nous car nous avons bien la détermination de tenir. Nous tiendrons parce que nous sommes fiers de nos ascendances raciales, parce que nous croyons en notre héritage pétri de noblesse et de catholicisme, parce que nous aimons le Canada notre patrie et parce que vous êtes avec nous pour porter la gloire de la tradition canadienne-française jusqu'à l'Océan Pacifique. Salut à nos frères généreux et merci.

NOTRE TACTIQUE

Notre objectif

Obtenir la somme de \$100.000,00 de quelque 66 mille Canadiens d'expression française, vivant au Manitoba.

Notre but

1. Augmenter la puissance de CKSB de 1000 à 5000 watts.
2. Déplacer le transmetteur en dehors des limites de la ville pour répondre à certaines exigences d'intérêt public et du ministère des Transports.
3. Faire les agrandissements qui s'imposent et dans les bureaux et dans la discothèque, afin de permettre aux employés de travailler dans une atmosphère plus favorable.

Notre méthode de travail

- a) Simple et franche.
- b) Instruire nos auditeurs des besoins de CKSB par le journal et la radio.
- c) Les amener à prendre conscience de leurs devoirs envers ceux qui sont privés de nos émissions.
- d) Demander aux jeunes gens et aux enfants de réfléchir sur ce que l'on fait pour eux et faire le sacrifice de quelques sous, de quelques dollars même, pour le poste qui continuera de les divertir et de les instruire.
- e) Envoyer des percepteurs qui feront la sollicitation à domicile, à moins qu'on ait déjà fait parvenir sa souscription par le courrier.
- f) Il n'est pas question d'une taxe ni d'une quote, mais bien d'une souscription libre et, pour cette raison, nous l'espérons plus généreuse.

Les 8 premières contributions
ont rapporté la somme de

\$3.750.00

Qui voudra imiter ce geste?

Liste des paroisses visitées par CKSB au cours de la semaine du 22 septembre:

St-Genovève — St-Labre — South Junction
Thibaultville — Woodridge — Sandilands — Vassar
Lac-du-Bonnet — St-Georges — Pine Falls — Poverly



Photo prise lors de la réunion tenue à Prudhomme, Saak, au mois d'août 1941. De gauche à droite, on remarque: Jéréme Ranger, Mgr C.-J.-B. Bourdelle, P.D., V.G., M. l'abbé Maurice Baudoux; 2e rangée, M. l'abbé Antoine d'Eschambault, M. l'abbé Donat McDougall; 3e rangée, le R. P. P.-E. Breton, O.M.I., l'hon. Sauveur Marcoux, et le Dr L.-O. Beauchemin.

La grande aventure...

(Tiré des notes de M. l'abbé A. d'Eschambault)

L'histoire de Radio-Ouest-Française et de ses réalisations tient du merveilleux, sinon de la légende.

Dès les débuts de Radio-État, les Canadiens français de l'Ouest se sont préoccupés du sort qu'on ferait à leur langue sur le réseau national. Ils virent dans cet instrument de communication un moyen d'affirmer le caractère bicultural de la nation canadienne, un agent puissant de culture et de formation. Ils ne purent s'empêcher toutes fois d'y voir un danger pour l'intégrité de leurs foyers français et catholiques. On avait d'abord fait comprendre au peuple du Canada que Radio-État servirait d'agent de liaison entre les deux grandes entités ethniques et que l'on aurait lieu de se féliciter de l'introduction dans nos vies de cette force nouvelle. Il fallut bientôt déchanter. Nos associations réclamèrent immédiatement la part des programmes qu'on nous avait promise et essayèrent de faire comprendre pourquoi il serait avantageux à tous de pouvoir puiser à une double source: une double culture et une double civilisation. Nos efforts furent loin d'être couronnés de succès et la part faite au français lui fut négligeable.

C'est au cours de l'été 1941 — en août pour être exact — qu'est née, à Prudhomme, en Saskatchewan, Radio-Ouest-Française. Le chef du mouvement fut M. l'abbé M. Baudoux, aujourd'hui archevêque de St-Boniface. Il convia chez lui M. l'abbé A. d'Eschambault, l'hon. S. Marcoux et M. l'abbé D. McDougall du diocèse de St-Boniface. La Saskatchewan était représentée par M. l'abbé M. Baudoux, curé de Prudhomme, et M. A. de Margerie, secrétaire de l'A.C.F.C. M. le Dr L.-O. Beauchemin, alors président de l'Association franco-albertine, et le R. P. Breton, O.M.I., représentant l'Alberta.

Ce fut en cette circonstance que cette poignée d'hommes courageux jetèrent les bases du projet presque gigantesque: la construction de quatre postes radiophoniques qui seraient la propriété des Canadiens français de l'Ouest et seraient voués à leur usage personnel. Il fut alors décidé que chacune des provinces lancerait immédiatement une souscription et qu'une fois celle-ci terminée, on ferait appel à la province de Québec, par l'entremise du comité de la Survivance.

On peut dire que lorsque les délégués quittèrent la petite paroisse de Prudhomme, après deux jours de délibérations, Radio-Ouest-

Française et les quatre postes français des prairies étaient nés, car le tout est le décaullement logique de la réunion des 9 et 10 août 1941.

En 1944 sur le St-Boniface, une réunion importante au cours de laquelle le projet fut de nouveau étudié en présence de spécialistes de Radio-Canada. Au cours des mêmes séances, Radio-Ouest-Française était définitivement organisée. C'était cet organisme qui devait s'occuper d'obtenir les permis requis pour les divers postes et qui devait faire appel à nos compatriotes par le comité de la Survivance française en Amérique.

En mars 1944, une importante délégation, composée de délégués des trois provinces, se rendait à Ottawa et demandait aux gouverneurs de Radio-Canada d'octroyer quatre permis, pour postes prévus, qui seraient la propriété des Canadiens français localisés à St-Boniface, Prince-Albert, Gravelbourg et Edmonton, respectivement. Les gouverneurs devaient recommander l'octroi d'une licence pour le poste de St-Boniface, à titre d'essai. Bien que désempoignée, cette nouvelle ne nous a pas empêchés d'aller de l'avant. Durant l'été de 1944, la souscription s'organisa à travers les trois provinces et la population française répondit avec enthousiasme à l'appel qui était lancé. Un peu plus tard, la lutte se faisait dans le Québec.

Dès l'été 1945, les travaux de construction commencent à Radio-Saint-Boniface. Il y eut du retard en raison des restrictions de guerre. En dépit de tous les contretemps, le poste CKSB était prêt à prendre les airs. Le 27 mai 1946, les appareils de radio apportant de nouvelles voix dans les foyers franco-manitobains (le CKSB, la voix française du Manitoba). Comme il convenait d'ailleurs, l'ouverture de Radio-Ouest-Française se concrétisa sur le sol où les missionnaires et les découvreurs s'étaient établis plus d'un siècle auparavant. L'exemple des Franco-Manitobains fut suivi par leurs frères de l'Alberta et de la Saskatchewan. Le reste est de l'histoire qui vous est connue.

Qu'il nous soit permis de vous demander de réfléchir sur le sens de tant d'efforts et de maintenir une œuvre dont le passé est si glorieux. Donnez généreusement, donnez tout ce que vous pouvez pour que l'avenir soit encore plus beau; pour que l'œuvre que la détermination de la présente génération n'a pas été entamée. Donnez à la mesure de votre cœur et de votre fidélité.



Photo de quelques-uns des orateurs qui porteront la parole à l'ouverture officielle de CKSB, au mois de mai 1946. De gauche à droite: S. H. le maire George MacLean, l'hon. R. F. McWilliams, lieutenant-gouverneur du Manitoba, l'hon. Stuart Garson, premier ministre de la province, et M. le Dr Henri Guyot, président de Radio-Saint-Boniface Lite.

Extraits de discours

Le président de Radio-Saint-Boniface lors de l'ouverture de CKSB, le 27 mai 1946

A cette occasion, je veux remercier et féliciter les quelques hommes clairvoyants qui ont vu l'importance de la radio dans le cours habituel de la vie et qui ont travaillé sans relâche pour faire réaliser ce projet, malgré toutes les difficultés qu'ils ont rencontrées dès les débuts...

Le premier pas est fait, mais il nous reste encore une tâche énorme à accomplir... CKSB sera surtout un instrument de culture française et de rayonnement chrétien. Il permettra à certains talents de chez nous de se développer et de devenir des artistes...

Nous voulons aussi que notre poste soit un moyen d'union entre nous tous, entre les groupes de la campagne et de la ville; et même entre nous et nos compatriotes de langue anglaise qui désirent apprendre le français.

S. Garson, premier ministre du Manitoba, à l'ouverture de CKSB

"Chacun de nos groupes raciaux a de beaucoup enrichi notre héritage commun; tellement, en fait, que nous, du gouvernement manitobain, croyons que cet apport mérite d'être reconnu, enregistré et de figurer dans l'histoire permanente de notre peuple."

Message de S. Exc. Mgr P. Dumouchel

Le 7 septembre 1957.

M. Georges Jessop, président
Comité de Soutien
Poste CKSB, St-Boniface, Man.

Cher monsieur,

Je tiens à vous remercier bien sincèrement pour votre lettre d'hier, dans laquelle vous m'annoncez la souscription en faveur de "notre poste CKSB".

Je suis très heureux de l'initiative que vous entreprenez et je n'ai pas de doute que vous jouirez de la sympathie et de l'aide de tous les Canadiens de la province et d'une foule d'autres nationaux.

L'augmentation de la puissance du poste lui donnera un rayonnement beaucoup plus grand. Depuis mon arrivée dans le nord de la province, j'entends les regrets de nos compatriotes qui ne peuvent recevoir les programmes français. Je suis certain que la souscription les dira l'ambition des membres de l'administration de servir une plus grande population et que le résultat final dépend de tous et d'un chacun.

J'accepte bien volontiers de compter parmi les patrons d'honneur et il me fera plaisir d'apporter mon concours à votre magnifique entreprise.

Religieusement vôtre,

Paul DUMOUCHEL, a.m.i.
vicaire apostolique du Keewatin.

Un mot du président

Le mot d'ordre de la semaine: SOUSCRIRE TOUT DE SUITE.

Nous comptons sur vous tous, jeunes et vieux. Tout d'abord les jeunes qui, depuis l'ouverture de CKSB, ont atteint l'âge de prendre des responsabilités. Ceux qui étaient à la guerre et qui n'ont pu contribuer à la souscription de 1944-45. Ceux qui ont maintenant des emplois stables et plus rémunérateurs.

Nous comptons sur les parents qui, plus que les autres, comprennent l'importance d'augmenter la puissance et le prestige de notre poste de radio. CKSB est devenu un instrument indispensable dans notre travail de survivance. Il est en même temps une source de divertissement sain qu'il faut s'efforcer de donner à toutes nos familles d'expression française. S'il est une richesse que nous devons préserver et développer dans le meilleur sens du mot, ce sont ceux qui grandissent. La radio a une telle place dans nos foyers qu'elle peut contribuer largement à les orienter vers le bien ou à les déformer.

Nous comptons sur vous, les vieillards qui voyez peut-être venir la fin de votre carrière avec une certaine appréhension. Toute votre vie a été une longue suite de sacrifices. Si les résultats ne sont pas tout à fait ce que vous espérez, admettez tout de même qu'ils existent. Le fait français est maintenant reconnu dans toutes les provinces: nos postes de radio en sont un témoignage. Faites donc un autre sacrifice avant de partir. Il n'y a pas de vie complète sans cela. Souscrivez tous; souscrivez tout de suite pour donner l'exemple; souscrivez généreusement. Souscrivez de famille ou individuellement... qu'elle soit telle que CKSB puisse pénétrer dans tous les foyers franco-manitobains.

Extraits du discours d'ouverture prononcé par Mgr M. Baudoux

C'est un fait que personne n'a le droit d'ignorer, qu'un nombre considérable de Franco-Manitobains ne peuvent pas jouir de CKSB parce que les ondes de ce poste ne leur parviennent presque jamais, ou ne leur parviennent pas toujours, ou ne leur parviennent que d'une manière qui n'est pas du tout satisfaisante. La multiplication de l'attribution des fréquences, qui encombre littéralement les airs, en est particulièrement la cause. L'augmentation de puissance de tous les autres postes empire ces conditions défavorables: isolées dans leur catégorie de 1.000 watts, les ondes de notre poste s'émoussent, se font capter et noyer par les ondes fortes qui les avoient au contact.

D'autre part, à cause de son rayonnement ainsi limité et aussi parce qu'un poste commercial de 1.000 watts n'est plus très coté chez les commanditaires, il devient de plus en plus difficile de vendre des programmes. Or, personne n'ignore que cette vente est la source d'alimentation financière d'un poste, la condition sine qua non de sa subsistance.

Il est donc grand temps que la puissance de CKSB soit portée de 1.000 à 5.000 watts. Car, d'une part, ceux qui ont joui depuis 11 ans de remarquables émissions de notre poste, ceux qui en jouissent encore aujourd'hui, se doivent et doivent à tous leurs compatriotes de faire en sorte que ceux qui ont été ou sont actuellement privés de ce bonheur puissent en bénéficier. D'ailleurs, la plupart d'entre eux ont contribué, et très largement contribué dans certains cas, à l'établissement de CKSB. D'autre part, si notre poste ne parvient pas, non seulement à conserver son chiffre de ventes, mais à l'augmenter, car les dépenses d'exploitation continuent d'augmenter, certes — il lui sera bientôt impossible de poursuivre l'œuvre que nous lui avons assignée lorsque nous l'avons fondé. Mais cela est conditionné par l'augmentation de sa puissance, qui nécessite, à son tour, plus d'espace, de terrain aux tours de transmission, et de locaux au studio. Bref, une dépense totale d'environ \$100.000, objectif de notre souscription.

Qu'on ne crône pas la chose impossible! J'affirme qu'elle est possible, si tous y mettent et font leur part, malgré les dommages très graves qu'on subit les récoltes en maints endroits et en dépit de la mévente du blé. J'affirme en connaissance de cause.

Lorsque, voilà 25 ans, l'Association d'Éducation prenait l'initiative de réclamer du français à la radio; lorsque, voilà quelque 20 ans, la Ligue des Radiophiles reprenait cette initiative à partir de l'Alberta; lorsque, voilà quelque 15 ans, nous étions six des trois provinces à décider, en un presbytère de la Saskatchewan, de bâtir quatre postes dans l'Ouest, chaque fois, et des centaines de fois dans la suite, on a dit que c'était impossible. Eh bien! vous le savez, l'œuvre s'est accomplie, mais ce n'est que le début. Plus récemment encore, lorsque le directeur de Radio-Gravelbourg, sur la recommandation des mandataires des Franco-Canadiens du Sud de la Saskatchewan, décida de porter la puissance de son poste à 5.000 watts et de prélever les fonds nécessaires parmi les quelque 20.000 des leurs, on a dit que c'était impossible. Depuis près d'un an, CFRG atteint tous les foyers.

Il en sera ainsi chez nous, au Manitoba, car éclairée et immense est la générosité des nôtres, ici comme en des deux provinces-sœurs. C'est elle, aujourd'hui et demain, qui transformera l'impossible en réalité!

Chers frères du Manitoba, après mûre réflexion, assuré que nous travaillerons tous la main dans la main, confiant en la grâce de Dieu, que j'implore par Marie, j'inaugure ce soir la campagne de souscription destinée à doter CKSB d'une puissance de 5.000 watts et des locaux nécessaires à cette expansion.

Développement et progrès de la "ville" de Ponteix

PONTEIX — Les journaux nous apprennent tout dernièrement, l'érection d'un ponton à l'état de "ville de Ponteix". Ponteix a réalisé un grand progrès, depuis les récentes années, il y a de nouveaux établissements de commerce, des propriétés qui intéressent un grand nombre de clients venant d'ailleurs. Signalons aussi l'arrivée d'un nouveau ponton, à l'ouest de l'aqueduc et d'un système d'égouts.

Résidence pour vieillards
Les autorités de la ville, secondées par celles des villages et des municipalités des environs, sous l'invitation du Bénéfice social, sont en train de construire un grand nombre de maisons pour vieillards, au coût de \$200,000. Cette institution augmentera l'importance de Ponteix et, en même temps, accommodera un bon nombre de couples et d'individus qui viendront y résider. Cette construction d'un seul étage, avec un grand motel sur un bel aspect et sera, petit-dit, à être habitée vers le milieu de l'été.

Cinéma français
Un circuit de films français vient d'être organisé à la région. C'est avec plaisir que nous annonçons des environs de Ponteix, de langue française, de patronner ces soirées de cinéma que veut bien nous donner le Bureau national du Film.

Départ de M. l'abbé Bouchard
C'est avec grand regret que les paroissiens de St-Jean de la Lussier, P.D., ont appris le départ de M. l'abbé Bouchard. Tous veulent lui exprimer par la voix du journal leur regret et leur reconnaissance pour son grand dévouement auprès des âmes de la C.J. et de son engagement du catéchisme, le service de l'autel, les malades, le ministère de la paroisse. L'année qu'il a passée à Ponteix, a été pour lui une année de labeur et n'a fait que semer le bon exemple.

Jackfish

Jack-vient
Le 29 août, S. Exc. Mgr. Mgr. Blais et M. l'abbé J.-Anselme Couriel, de Prince-Albert, étaient de passage dans la paroisse.

Le 4 septembre, Mlle Béatrice, compagne de Prince-Albert, accompagnée de M. et Mme Alphonse Ballegron, de North Battleford, était parmi nous à visiter des amis.

M. René Brou a reconduit son épouse à Saskatoon où elle suivra des traitements médicaux. MM. Antonio et Roger Lavie, Mme Alphonse Ballegron et Norbert Dubois sont pour le samedi 7 septembre pour le collège St-Jean à Edmononton.

M. et Mme Pete Lavoie, Marlene et Denis, M. et Mme L. Cooney, Doug et Brenda, tout de Meadow Lake, étaient en visite chez M. J.-E. L'Heureux.

Mlle Brunette est allée passer la fin de semaine chez ses parents à Leoville.

Pharmacie Duncan

PRINCE-ALBERT, SASK.
PRESCRIPTIONS
Articles de pharmacie
Bonbons, Pastilles, etc.
Téléphone 2155
NEOL VIVRONS

J.-R. Pellerin, B.A.

OPTOMETRISTE
Examen de la vision
60, 12e rue de Prince-Albert, Sask.
MEDICAL & DENTAL CLINIC
Téléphone 7744

Dr E.-J. Gaudet

DENTISTE
Clinique médicale et dentaire
60 - 12ème rue est
(En face de la Commission des Indes)

J.-A. Fournier Agences

Assurances tout genre - Immobilier
Compagnies - Rapports d'impôt
Commissionnaire pour
PRINCE-ALBERT, SASK.

Houle Electric

1010 - 1ère avenue ouest
PRINCE-ALBERT, SASK. T4760
Entrepreneurs en électricité
Appareils électriques et à gaz
Appareils - Vente et installation d'appareils électriques
Réparation de machines à laver

Préparons notre Congrès!

Cercles paroissiaux, Commissions scolaires, Instituteurs, Parents et Messieurs les Cures...

- Que pouvons-nous faire pour préparer le congrès conjoint de l'A.C.F.C. et de l'A.C.E.C. à Prince-Albert, les 27, 28 et 29 octobre prochains?
- Le voici en deux mots:

En parler souvent, l'annoncer, alerter l'opinion, secouer l'apathie, stimuler les bonnes volontés, soutenir tous les efforts!
Réorganiser les Cercles, s'il le faut - Créer des fonds, s'il y a lieu - Enthousiasmer tous et chacun!

"Vous avez non seulement le droit, mais le rigoureux devoir de protéger, de défendre la langue de vos pères..." - Mgr Langevin, O.M.I., le 23 octobre 1910.

Montmartre

Super annuel
Le souper-annuel servi par les Dames d'Auteuil sous le drapeau de 6 octobre. Bienvenue à...

N'oublions pas le Mont-O-A la paroisse de Montmartre, le jeudi 26 septembre, à 8 h. 30, p.m. où carle se vend seulement \$2.00, donne droit à un souper-annuel avec une superbe Chevrolet 1957.

Val-et-Vent

Mme Duhamel et ses enfants de St-Boniface, étaient de passage à Val-et-Vent, le 19 septembre, en visite chez M. et Mme Alcide Perron, qui leur ont offert un superbe cadeau. Mme Duhamel et ses enfants, Mme et Mlle Alcide Perron, et leurs filles, ont été très accueillies par M. et Mme Alcide Perron, qui leur ont offert un superbe cadeau.

Nouveaux visiteurs

Par décision de S. Exc. Mgr. A. Decosse, M. l'abbé T.-B. Roy, de St-Boniface, a été nommé à la cure de Ponteix. M. l'abbé Roy n'est pas inconnu aux paroissiens de Ponteix, car il a été un des pionniers de la paroisse. M. l'abbé Roy a été nommé à la cure de Ponteix, car il a été un des pionniers de la paroisse.

Naissances

A M. et Mme John Muhr, un garçon.
A M. et Mme Tony Englot, un garçon.

Willow-Bunch

MM. les obéss A.-L. Roy, curé de Gull Lake, et M. Folk, curé de Rockglen, étaient de passage à Willow-Bunch, le 19 septembre, en visite chez M. et Mme Alcide Perron, qui leur ont offert un superbe cadeau.

Bellegarde

Pôte du retour
Le mercredi 11 septembre, les élèves de l'école St-Maurice de Bellegarde ont célébré avec enthousiasme leur fête du retour.

La fête débuta par la célébration de la fête du retour. Les élèves ont été très accueillis par les professeurs et les parents. Les élèves ont été très accueillis par les professeurs et les parents.

L'heure du dîner fut aussi très agréable. Les élèves ont été très accueillis par les professeurs et les parents. Les élèves ont été très accueillis par les professeurs et les parents.

M. et Mme C. Caruthers et leur famille, de Weyburn, sont venus rendre visite à M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

Le lundi 12 septembre, plusieurs gens de Willow-Bunch se rendirent à Regina pour assister aux funérailles de M. Frank Regina, de la Gendarmerie Royale.

M. et Mme Albert Martin, de Gravelbourg, ont été très accueillies par M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

Actuellement à l'hôpital: M. J. Higgins et son fils, M. L. Lalonde, A. Joy et T. Desjardins, M. H. Hoth, Dorene Campagne et Georgette Beaudry.

M. et Mme Edouard Bernier, de Gravelbourg, ont été très accueillies par M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

M. et Mme Raymond Poulin, de Zenon Park, visitèrent M. et Mme Arthur Pelletier.

M. et Mme Adrien Bouchard, de Miamond, ont été très accueillies par M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

M. et Mme Philippe Patenaude, de St-Boniface, ont été très accueillies par M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

M. et Mme Raymond Poulin, de Zenon Park, visitèrent M. et Mme Arthur Pelletier.

M. et Mme Adrien Bouchard, de Miamond, ont été très accueillies par M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

M. et Mme Philippe Patenaude, de St-Boniface, ont été très accueillies par M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

M. et Mme Raymond Poulin, de Zenon Park, visitèrent M. et Mme Arthur Pelletier.

M. et Mme Adrien Bouchard, de Miamond, ont été très accueillies par M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

M. et Mme Philippe Patenaude, de St-Boniface, ont été très accueillies par M. et Mme Donat Joy, dernièrement.

Ferland

Baptême
Joseph-François Renaud, fils de M. et Mme Joseph Couture, né le 4 septembre, Parrain et M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Renaud, oncle et tante de l'enfant.

Albertville

Décès
M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. Léandre Brassard (Joseph), âgé de 69 ans, après une longue maladie, est décédé le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

Gravelbourg

Activité inlassable
En 1882, M. Légaré construisit la première maison dans le sud de Saskatchewan. Ayant décidé d'établir une paroisse, il fut élu curé en 1889. M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

M. Légaré fut à la tête de 350 de ses bêtes.

Val Marie

Réunion de famille
Le 4 août avait lieu, chez M. et Mme Légaré, une réunion de famille en l'honneur de M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Légaré, oncle et tante de l'enfant.

Prud'homme

Prud'homme
M. et Mme Al. Altroge et Mlle Thérèse, de St-Boniface, étaient de passage à Prud'homme, le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

M. et Mme Al. Altroge et Mlle Thérèse, de St-Boniface, étaient de passage à Prud'homme, le 19 septembre, à 8 h. 30, p.m. à l'hôpital St-François de Prince-Albert.

